

ára: 40 din

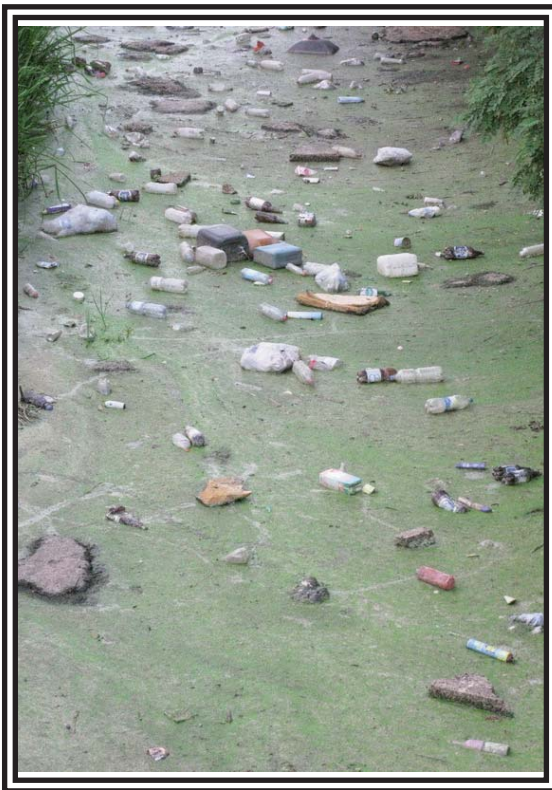
Fecske

Hogyan tovább??

SZENNY FOLYAM

Sokszor önkéntelenül is a volt házi-asszonyom újvidéki élettársa jut eszembe, aki hazalátogatásuk során nem is annyira titkolva a fürdőszobát, ott is első-sorban a wc-t szemrevételezte. A fedőlapot felhajtva belenézett a kagylóba, talán még bele is szagolt, így győződve meg annak tisztaságáról, illetve a házban lakók rendszeretéről, személyi higiéniájáról. Amikor július folyamán nap-nap után a becsei-úti krivajhídon átkarikáztam óhatatlanul is a hídlábnál megakadt szemétingovány ragadta meg a figyelmemet, amely egy bő hónap során igen vastag és hosszú összefüggő szennyréteget képezett a víz felszínén. Ez a nagyméretű szennyezettség ékes tükörképe a kis közösségünk rendszeretének, a környezetvédelemről, vizeink és a benne élő állatvilág megőrzését már nem is említve. Nagyon sokan a községünket és a falunkat is átszelő folyócskát szennyvízelvezetőnek és hulladék tárolónak tekintik és használják. Amikor azonban egy-egy nagyobb tárgy, vagy történetesen lehasadt faág torlaszolja el akár a hídlábat, az amúgy is lassú folyású, gyér vizű patak-nak nincs akkora erejű sodrása, hogy önmaga elhárítsa a természeti, vagy éppen az emberi kéz és gondatlanság okozta vízi akadályt. A szennysziget legutóbb egy hónapig nyugodtan, háborítatlanul terjeszkedett és uralta a volt strandtól a település irányába a vizet, a rekkenő hőségben bűzével uralva a környéket és élvezve az ott lakók türelmét. Többen – akiknek a nappali hőséget felváltó az ablakokon beáramló éjszakai hőmérséklet csökkenés hozta

volna meg a pihenés óráit, azonban az elviselhetetlen bűz ezt lehetetlenné tette – szóval, többen megkeresték panaszukkal a kommunális felügyelőt, de volt aki a helyi közösségben adott hangot az elkeseredésének és kérte az intézkedés mielőbbi érvényesítését. A polgárok panaszai alapján a HK titkára (együttesen a kommunális felügyelővel) több ízben is értesítettek az ügyben illetékes DTD vízgazdaság topolyai előjáróit. Intézkedés helyett hatóságáról igen csak megkérdőjelezhető válasz érkezett, miszerint a keletkezett torlaszt majd csupán nagyobb eső esetén távolítják el, ugyan is Feketics északra fekvő két szomszédos településéről a vízben lévő szemet ismét fennakadna valamelyik hídlábnál. Itt kell megjegyeznünk, hogy a vízgazdaságnak hosszú éveken át a közelmúltig volt több olyan alkalmazottja, akik főleg a hidak közelében lekaszálták a nádat és egyéb vízi növényeket, hogy az amúgy is keskeny hidak ne szűküljenek be még jobban, ezzel is gátolva a víz útját. Ezek a munkások az esetleges torlaszt, fennakadást is elhárították és a víz folyamatosan elszállította a szemeiteinket. Igen, a mi szemetünket, mert senki nem jön ide máshonnan, hogy itt nálunk dobja a krivajba a szemetét. Ezt mi dobáljuk bele, gondolván, hogy ezzel meg is oldot-



tuk a szemet eltávolítás gondját. Ám amikor a „szemétszállításban fennakadás” történik, és valami bűzlik a szemet körül keressük a bűnbakot, pedig lehet, hogy csak a tükörbe kellene néznünk, vagy éppen a wc kagyló tetejét kellene felhajtani, és ahogy szépemlékű nagyanyám szokta vala mondani - vonjuk le a konzekvenciát.

Szukola Béla



V I S S Z A P I L L A N T Ó

AZ IZIDA HÍREI

A pihenésre, játszásra, barátkozásra nem kell körbejárni a világ országait, városait, szigeteit, tengerpartjait, nyaralóhelyeit, és látnivalóit mikor egy karnyújtásra van tőlünk a tiszta természet, Palics, Ludas valamint a szelevényi puszta. Egy hosszított hétvégét töltött 24 tagunk a Ludas tópartján a Tartományi titkárság szociális kérdésekkel foglalkozó osztálya, Ali család és a Balassa család jóvoltából. A Tartományi titkárság egy pályázatunkat támogatott, hogy segítséget nyújtsunk azoknak, akik még nem voltak távol otthonuktól, hogy nyaraljanak, strandoljanak, szórakozzanak, és egyben tanuljanak. Megismerjék környezetünket, növényvilágunkat, állatvilágunkat, nevezetességeinket, értékeinket, a látnivalókat pedig értékeljék a gyerekek, fiatalok és merjék felfedezni az ország igazi arcát.

Részletesen, fényképekkel mutatjuk be a Ludason töltött napjainkat az izidafeketic.on.neobee.net oldalon a Galériában azonban előjóróban, íme egy kép.



Tagjaink gyorsan teremtetek kapcsolatot a természettel és szeretetüket ki is nyilvánították minden alkalommal. Ha valamilyen lehetőség van kirándulásra a meghívásokat különböző találkozásokra gyorsan el is fogadjuk. Így jutott sor egy kirándulásra Kúlára a tóra és július 30.-án Szenttamásra is, ahol tagjaink még egy nagy kihívásnak tettek eleget. Vendégei



voltak a szenttamási EKO KAMP-nak. E találkozót a Biseg- Gyöngy szervezet szervezte meg, ahol a sérült gyerekek,



fiatalok találhatnak érdekes felismeréseket, közelebb kerülnek a természethez és megtanulnak alkalmazkodni a környező világhoz.

A műhelyek az Izida székhelyén csökkentett órásszámmal dolgoznak július folyamán, munkálatok folytak az épület körül. A termek el lettek szigetelve.



Munkaakciót is tartottunk Július 25.-én. Tagjaink közül a szorgalmasabbjai, a szülők és a jó barátok segítettek az udvart kitisztítani a termeket kitakarítani és az ablakokat lemosni. Nagyon hálásan köszönjük mindenki segítségét! Úgy gondolom, ugyanolyan fontos a támogatás ilyen formája is, mint a gyakorlati, pedagógiai nevelés. A Társulat munkája így a teljes.

A cikkekből, gondolom a sérült gyerekek, fiatalok helyzete sokban megjavult, lehetőséget kapnak a teljes

élethez, részt vesznek most már különböző programokban. Mégis.... Vannak dolgok, amit mi nem tudunk jobban megmagyarázni, mint e könyvben olvastam. Ajánljuk olvassák el a következő cikket vagy az egész könyvet ahol lehet, hogy sok kérdésre választ kapnak.

KÖNYVAJÁNLÁS



Kiadói előszó:

“Biztosan találkoztatok már olyan emberrel, aki kerekesszékekben ül, kézzel hajtja magát előre, vagy úgy kell tolni. Vagy vak emberrel, aki fehér bottal kopogtat a járdán, tapogatva a falakat, keresve, hogy hol kell befordulni. Esetleg láttál olyat, aki nem vak, nem ül kerekesszékekben, megvan keze-lába, csak éppen mereven néz maga elé, nem tudja, hogy hol van, nem válaszol, ha kérdezik. Vagy olyat, aki, szóval aki valahogy más. Valami hiányzik, valami nem működik úgy mint neked, vagy a barátodnak vagy a szomszédnak. Vagy bárki "normális" embernek. Hoppá, hát erről szól ez a könyv. Mert olyan könnyen mondjuk azt, hogy normális meg nem normális. De ki a normális?

NE PARÁZZ! Ez nem kötelező feladat, mint a matek dolgozat. Ha nem akarsz, akkor nem kell foglalkoznod a "másokkal". Tényleg nem! De ne felejtse el, hogy itt élnek közöttünk ők is. Ez a világ velük, velünk kerek egész. És lehet, hogy egyszer majd Te is közel kerülsz egy sérült emberhez. Akkor könnyebb lesz, ha már tudod. “

P.J.

A VI. SZERETET HÉT

2009. július 21-én reggel Bácsfeketehegyről Isten segédelmével elindult hét gyermek és egy felnőtt Kecskemétre. Ott csatlakoztunk a többi határontúli utazóhoz, átültünk egy nagyobb buszba, ahol már voltak, kárpátaljaiak, erdélyiek és a Párciumból is. Az egymásra találásunkat látva a reggeli ima jutott eszembe: „Az okosok fényleni fognak, mint a fénylő égbolt, és akik sokakat igazságra vezettek, mint a csillagok mindörökké” (Dán. 12,3). Atyánk mindvégig velünk volt és védelmezett, így érkezünk Alistálra, ahol Édes Árpád lelkész úr már türelmetlenül várt bennünket. A táborozó gyermekeink

név szerint: Fenyvesi László, Garai Attila, Garai Tünde, Kovács József, Perlaki Enikő, Szűcs József és Vajda Éva voltak. Tágra nyílt szemekkel kérdezték, hogy már megérkeztünk? - Igen, szóltak néhányan vissza. - De nem nézték az útlevelünket, tényleg Szlovákiában vagyunk? Mi vezetőik csak mosolyogtunk, hogy az Úr mily csodásan működik. A következő napokban már ment a kemény munka. Feldolgoztuk a külsőségekről, a tékozló fiúról szóló bibliai történeteket. A kis közösségekben oldódott a hangulat, már bátran kérdeztek, érveltek. Lelkesen énekeltek: „de él az Isten ki lángra gyűjthat, ha benne élsz”. A munka mellett jutott idő fürdésre, kirándulásra is. Dunaszerdahely, Pozsony, Komárom, Vöröskő, Szenc, Bős mellett Alistált is körbejártuk és megcsodáltuk.

Fejlődésünk a tábor végére látható volt. Együtt tudtuk megmutatni, hogy „nem számít a hajad színe, sem az új ruhád, csak hogy szeress minden embert szívből igazán”. Együtt éneklés, igehallgatás, kirándulás, Atyánkra figyelés Kovácsolt bennünket Isten gyermekeivé. „A tékozló fiú elérte apja házáat”. Mi voltunk a tékozló fiúk az alistáli táborig, de a vasárnapi istentiszteletre mi is megkaptuk a fehér ruhánkat és Atyánk oltalmát. Ebéd után indultunk haza a következő igének a meghallgatásával, megtartásával: „Most azért megmarad a hit, a remény, a szeretet”, e három közül pedig a legnagyobb a SZERETET.

I Korinthus 13,13

A gyermekmisszió munkatársa,
Pál Eszter



VALAMI ÚJAT SZERETNÉK...

Kezdjük érezni, amint fokozatosan növekedik vállainkon a szűkölködés nyomasztó terhe és földre taszít bennünket.

Az eltékozolt tallérok emlékeinek most előszeretettel állítanánk monumentális szobrot sőt meg is címeznénk azt.

Talán nem jogos a kérdés, hogy a közös pénzek rakoncátlanul felesleges szórása helytelen?!

Szóval, azon tanakodunk az agyammal, miként hessegessem el magamtól azon szorongató gondolatokat, amelyek szerint télig egy új esélyt nyerünk arra, hogy ismét fázzunk és éhezünk. Gyanítom, hogy a feltett kérdéseimre egyedül a bevételi oldal erősödése képes megnyugtató választ adni. Ezért olyan tevékenységet kell gyakorolni, amely mindnyájunkat besegít az európai folyamatokba.

Pénzt - példának okáért - a portéka mozgatása, a termelés erősödése, a turista csoportok traktálása tud fialni. Ilyesféle



vizeken evezve igyekszik valóra váltani elképzeléseit többek között a **Bácskai Borrend**, a **Hestia** nőegyesület, a **Feketeci Fekete** gyümölcsész társulat.

E három társulat nemrég Monoron, Csókakőn és Vecsésen járt, ahol a helyi egyesületekkel és gazdasági társulásokkal karöltve mélyenszántó gondolatokat vetettek papírra. Ezek a jelenleg már jövedelemszerzési témakörbe tartozó elképzelések az itt élő emberek anyagi helyzetének javítását kívánják elősegíteni. Az írásba foglalt megállapodások pedig azzal az elhatározással köttettek, hogy a már berozsdásodott gondolatokat közös erőbedobással fényes garassá Kovácsoljuk.

Végre történjen itt már valami és induljunk el egy új és egyenes úton.

„...mert az új az százszor többet ér egy régi, bevált ötletnél.”

Tóth János

VÍZHIÁNY

A nyári hónapok tikkasztó melegében, amikor a hőmérő higanyszála folyamatosan a 35°C körül horgonyoz, legtöbbször a nyugalmat, a felfrissülést biztosító vízparti környezetre vágyakozunk. Legyen az tengerparti, vagy folyóparti üdülés, táborozás, de sok esetben beérjük egy-egy röpké tóparti, vagy egy közeli város fürdőmedencéjének hűs hullámai között lubickolva is. Legtöbbször mégis csak az otthoni fürdözést részesítik előnyben, legyen az, az udvari mini plaszticizált anyagból ma már tömeggyártásban készült családi úszómedence, vagy történetesen a jó öreg hagyományos fürdőszobai tusolás. Ez utóbbi már azáltal is felfrissülést idéz elő, hogy a meleg ellenére is a szükséges munkavégzés izzadságos porát lemoshatja magáról az ember a napi teendőit befejezve. Már amikor van víz! Mert július közepén településünk, a háztartások, mintegy egynegyedét érintő körzetben szárazak voltak a víz-csapok. És nem egy-két óráig, vagy fél napig ahogy időközönként már „megszokhattuk”, hanem két napig szünetelt a vízszolgáltatás. A HK-ba számos betelefonáló érdeklődött a baj forrása felől, illetve az újbóli vízszolgáltatás folyósítása végett. Sajnos a HK titkára a legjobb szándéka mellett sem tudott biztató, kielégítő választ adni a polgárok kérdésére. Ottjártunkor a feltett kérdéseinkre röviden válaszolva elmondta – közben a kezében lévő mobiltelefonon a szerelők érkezésének hírt várta -, hogy a



volt strandon lévő pumpaházban beszerelték az új nagykapacitású szivattyút, amelynek az elektronikai csatlakoztatását kell még a vidékről érkező szakembereknek elvégezniük. Ez végett nincs víz. Érkezésük után három óra múlva ismét lesz. Sajnos azokban a napokban is nagyon meleg volt, a szerelők pedig késtek. Két napot. Ember, állat

megsínylette azt a két meleg napot. Az érintett körzet polgárai a köztereken felállított kerek-kutakból (már amelyik működőképes), „húzták” az éltető vizet és vitték haza. A Vajdasági utcában lévő kúthoz is folyamatosan jöttek az emberek, felnőttek, gyerekek, fiatalok, öregek, aki éppen otthon volt és ráért, ki gyalog, motorral, vagy autóval, traktorral, korszóval, hordóval ellátva, kinek milye volt és mennyi vízre volt szüksége, vagy éppen mennyit tudott elvinni. Igazi háborús pillanatképeket idézett fel a kút körüli látvány, nem csupán a krónikásból, de minden bizonyítással valamennyi a 90-es évek borzalmait, nincstelenségeit, nélkülözéseket, a sorban állást megélt felnőttekben is.

Szukola Béla

A REFORMÁTUS TEMPLOM FESTÉSE

Július második felébe került sor a falunk központjában ékeskedő 36m magas tornyú református templom külső felújítására. A munkálatok során újrafestették a falakat, az ablakok vaskereteit, zsalugátereit, az esőcsatornát. Mint azt **Bertók József** gondnoktól megtudtuk a pár évvel ezelőtti felújítás, festés alkalmával a délszláv beháború zavaros időszakából fakadóan nem kellő minőségű alapanyaghoz jutottak és használtak a kivitelezés során, amely a minőség rovására ment. Ezért vált szükségessé az ismételt renoválás. A munkálatokat helyi ismert és elismert piktor és mázoló magánvállalkozóra bízták, ugyanúgy a kísérő munkákat is, mint az autóemelővel történő „kosarazást”, vagyis a toronyfestéskor a piktorok magasba emelését végző munkát, míg az egyéb kőműves munkák elvégzését a községben egyetlen magasépítészeti engedéllyel rendelkező jó hírnevű vállalkozóra bízták. Jelenleg csupán a külső felújítási munkák elvégzésére került sor, amely anyagi fedezetét a Református Egyházközség biztosította.

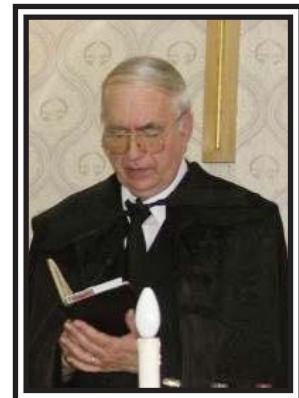
Sz. B.



Falunk büszkesége

Mélyen tisztelt püspökurunk egy komoly tudományos munka után megkapta új titulussát a teológiai tudományok Doktora címet. Egészségi állapota nem engedte meg neki, hogy a diplomát a révkomáromi Rector Úrtól ott vegye át, így kis falunk és egyházunk abban a megtiszteltetésben részesült, július 5.-én, hogy a Rector Úr főtisztelendő **Nagy Lajos** püspök egy méltóságteljesen celebrált istentisztelet alatt nyújtotta át az oklevelet, a most már **Dr. Csete Szemesi István** püspökurunknak, kinek minél előbbi gyógyulást hosszú Istennek tetsző és szolgáló életet kívánunk.

szerk.



MANAPSÁG

HOGYAN TOVÁBB?

Most amikor már icipicit kezdtünk reménykedni abban, hogy túléljük a legrosszabbat, újra nehezebbé vált az életünk gazdaságilag és más módon is megnyomorított országunkban. Egyre gyakrabban kell azzal szembesülnünk, hogy nagyon nem tetsző dolgok törnek rá mindennapjainkra, sokasodnak életünkben a megválaszolatlan kérdőjelek.

A földből, a munkavállalásból, a vállalkozásból, vagy a nyugdíjból élők döntő többsége teli van panasszal. Félünk a holnaptól, hiszen nem tudhatjuk, hogy mi rosszat hozhat még ránk a begyűrűző gazdasági világválság, a téves csatatereken feleslegesen eltöltött évtizedek fizetetlen számláinak a terhe. A forgalomba levő pénzzel együtt fogy a levegő is körülöttünk, érezzük, hogy váratlanul újra nagy bajba keveredtünk. Többet kell dolgoznunk, és kevesebbet kell költenünk, mondják a beavatottak, miközben ők is tudják, hogy nehéz lesz a váltás, és nem lehet vigasz az sem, hogy sok más országban is hasonló a helyzet.

Legyen, azután pedig ne legyen, jut eszembe a gondolat, amikor járva közösségeinket újra és újra szembesülünk a panasszal, kérésekkel, megoldatlan és sokszor megoldhatatlan gondok sokaságával. Harmadik éve működő Tartományi Nagyberuházási Alapunkban lassan már egy éve alig van pénz, hiszen az idei köztársasági költségvetés, gyakorlatilag alkotmányértő módon, Vajdaság helyett a Dunától és a Szávától délre irányította a nálunk megtermelt jövedelem jelentős részét. Félbehagyott építkezések, csőd szélére jutott kivitelezők, a tavaly még igaznak tűnő ígéretek kimondása miatt ma már saját munkájukkal elégedetlen vezetők sora jelzi Vajdaság szerte, hogy a beharangozott szerbiai körzetesítés, és a fejlettségi különbségek eltörlésére tett legfelső ígéret, tartományunk gazdasági kifosztásának fokozódását vetíti előre.

Sorolhatnám a községet, az eseteket, de nem teszem, mert úgy gondolom, hogy az idő múlását, és a térségünkben törvényszerűen bekövetkező pozitív változásokat, nem lehet leállítani. Előbb-utóbb Európa része fogunk lenni, ahol más módszerekkel kell élniük mindazoknak, akik vezetői akarnak lenni közösségüknek. Mondom mindezt, miközben tudom, hogy számos Uniók ország, köztük Szlovákia és Románia, nem minden választási ciklusban tudja még biztosítani, hogy a magyar kisebbség egyenrangúnak érezze magát a szülőföldjén. Maguk közt mondván, és innen Vajdaságból nézve, az igencsak

„Harmadik éve működő Tartományi Nagyberuházási Alapunkban lassan már egy éve alig van pénz, hiszen az idei köztársasági költségvetés, gyakorlatilag alkotmányértő módon, Vajdaság helyett a Dunától és a Szávától délre irányította a nálunk megtermelt jövedelem jelentős részét.”

asszimilálódott magyarországi nemzeti kisebbségek mostani helyzetét sem tartom ideális, Szerbia számára, és délvidéki magyar utódaink számára, követendő megoldásnak.

Jobb példát keresve elmondom, hogy Szerbia Képviselőháza, nagy valószínűséggel, hamarosan elfogadja a Nemzeti tanácsokról szóló törvényt. Ha ez megtörténik, akkor a Kárpát-medencében élő nemzeti kisebbségek közül, nekünk Szerbiában élő délvidéki magyaroknak lesz legtöbb törvényileg elismert kollektív jogunk az autonómiára, ha úgy tetszik a magyarként való megmaradásra. Történik mindez akkor, amikor Romániában Tőkés László püspök úr magyar összefogást sürget azért, hogy az állam hivatalos nyelvnek ismerje el a magyar nyelvet, Szlovákiában pedig olyan törvényt akarnak életbe léptetni, amelyik számos esetben bírsággal fenyegeti a magyarul megszólaló magyarokat.

Nehéz az élet Szerbiában, nehéz

Bácsfeketehegyen is. Egyre több vállalat, vállalkozás kerül nehéz helyzetben. Megcsappantak a megrendelések, elfogyott a vevők pénze. A szegény embert az ág is húzza, mondja a régi bölcsesség, ezt látjuk mindennap, bármerre is nézünk.

Elég, ha belegondolunk a földből élők áldatlan helyzetébe, hiszen ezen a nyáron az egy hónapos eső után párját ritkító szárazság igazolja vidékünkön a klímaváltozás szeszélyeivel járó megpróbáltatások romboló hatását. Régóta nem emlékszünk arra, hogy az esős időjárás miatt ilyen hosszú, és nehéz lett volna az aratás, az alacsony gabonaárak pedig előrevetítik a hét szűk esztendő példázatát. Valami számunkra még érthetetlen folyamat van kialakulóban mezőgazdaságunkban, amiből most még csak annyit látunk, hogy a globalizált világunk játékszabályai elszegényítik úgy a földet művelőket, mint a földbérleti díjból élők mindennapját.

Látom én is, hogy valahogy túl pesszimistára sikeredett az írásom.

Szándékosan tettem ezt, mondhatnám azt is, hogy akaratom és természetem ellenére, hiszen örök optimistaként nem igen tűröm magam körül a tehetetlenkedést, a majd lesz valahogy elvén alapuló gondolkodást. Nincs lehetetlen, csak tehetetlen, szoktam mondani, és most is csak ezt vallo. Számtalan példával lehet ma is igazolni, hogy a Teremtő visszaszólító parancsáig, ha akarunk minden helyzetben, találhatunk elfogadható megoldást mindennapjaink kérdőjeleire.

Akarni kell a jót, a szebbet, az emberhez méltó életre való jogot. Jó szándékkal kell lennünk egymás iránt, tudnunk kell össze fognunk azért, hogy érdemes legyen magyarként ideszülni ebbe a faluba, itt maradni, és ide visszatérni.

Úgy érzem, hogy Bácsfeketehegy, a maga mivoltában egy olyan közösség, ahol érdemes élni, és bízni abban, hogy az utánunk jövő nemzedékek is jó gazdái lesznek az ősi földnek, a jobb élet reményébe vetett hitnek.

Pál Károly

MEGALAKULT A HELYI KÖZÖSSÉG TANÁCSA

A július 19-i választásokon a következő jelöltek kerültek be a bácsfeketehegyi Helyi közösség Tanácsába:

Az első körzetből Gojko Radulović, Danilo Martinović és Danica Lukić, a második körzetből Bojtos Béla, Molnár Leonóra, Tóth Lajos és Szilágyi Ferenc, a harmadik körzetből Lódi Andrea, Lódi Miklós, Pál Károly és Marko Stanišić, a negyedik körzetből pedig Bordás Katalin, Hallgató Imre, Horkai Zsolt és Sárándi István.

A megválasztott Tanácsba a Vajdasági Magyar Szövetség – Pásztor István elnevezésű lista tizenhárom jelöltjéből tíz, a Gazdakör hat jelöltjéből egy, a Szerb Haladó Párt tizenkét jelöltjéből kettő, a Szerb Szocialista Párt által támogatott hat jelöltből pedig szintén két jelölt jutott be a Tanácsba. A Montenegrói Párt négy, és a Szerb Radikális Párt egy jelöltje nem jutott be a testületbe.



MUNKÁLATOK AZ IPARI PARKBAN

A napokban mozgolódást észlelhettek a becsei út lakói ismét. Elkezdődtek a földtani mérések a terepen a villanyvezeték letételét, valamint a Dorogi dűlő rendbetételét illetően.

Megkötötték a szerződés Kishegyes Község Önkormányzata és a Szerbiai Áramelosztó között, melynek tárgya az ipari park áramellátásának biztosítása.

A terv alapján a munkálatok három fázisból fognak állni, melynek első fázisát a kábel letétele képezi. A becsei úti trafóból történik a rácsatlakozás, mely a Dorogi dűlőn haladva jut el az ipari park által kijelölt területre, melynek ekspropriációját az Önkormányzat a múlt hónapban lebonyolította. Az ipari parkba, szívébe vezető földes út szanálásának terve szintén ez év augusztusában fejeződik be, mely alapján a későbbiekben sor kerül magára a szanációra.

E két beruházás létrejöttét a Small Steps cég biztosítja, összesen 4 millió dinár értékben.

Sikeresen befejeződtek a kúttal kapcsolatos terepi munkálatok az ipari parkban. A munkálatok 16 napig tartottak és végül 106 méter mélységig fúrtak, ahonnan megkapható a tervezett 12 l/sec vízmennyiség. Ezt a beruházást a Tartományi Mezőgazdasági Titkárság támogatta. Folyamatban van a vízház és pumpaház, valamint a vízhálózat tervdokumentációjának elkészítése is.

Nagy Zita

FELHÍVÁS

Tájékoztatjuk a polgárokat, hogy augusztus 10-től szeptember 01-ig, a szabadkai áramelosztó vállalat a község támogatásával elvégzi az ipari park áramellátásának kiépítését.

A munkálatok Bácsfeketehegyen a Becsei út és a Hős utca kereszteződésétől az ipari park területéig húzódnak.

Megértésüket köszönjük.

Községi közigazgatás vezetője

Danilo Dabović

Small Steps kft. igazgatója

Nagy Zita



TISZTELT POLGÁROK!

Elkészült Kishegyes község hivatalos honlapja.

Honlapunkon online lekérhetőek az anyakönyvi hivatal által kiadott okmányok és bizonylatok, megtekinthető a választói névjegyzék, és községünk hivatalos lapjaiba is betekintést nyernek.

Ezen kívül kérdezhetnek a polgármestertől és várjuk hozzászólásaikat a honlap további fejlesztésével kapcsolatban is. Mivel községünk - szinte- minden településének van már saját tartalmas honlapja, ezért mi nem versenyezni kívánunk velük,

mi a modern ügyfélbarát szolgáltatásnyújtás lehetőségét kínáljuk Önöknek.

Célunk a gyorsabb, hatékonyabb és időtakarékosabb ügyintézés megteremtése.

www.kishegyes.com
www.maliidos.com

Kishegyes község Önkormányzata

AKKOR GONDOLKOZZUNK...?

BEZZEG A...

Mindig így dorgálunk, hivatkozunk, ha nem sikerül, vagy nem megy valami, amit szeretnénk, vagy netalán kellene, hogy menjen, sikerüljön, bezzeg a... Bocsánatot kérek TV 2 naplósaitól, Azurák Csabától, Hadas Krisztától, de ellopom tőlük e fogalmat, mivel amikor Szlovéniában jártam, a helyszínen rájöttem, hogy miért is nevezik Ők ezt az országot, bezzeg országnak. Akkor a téma az volt, hogy ott már Euróval fizetnek, az orvosok, pedagógusok, de a többi munkás is mennyi anyagi juttatást kap munkájáért. Bezzeg..., ott jártamkor nagyon sok olyan dolgot láttam, amit nekünk is kellene már most és itt, akár-milyen gazdasági, vagy politikai válságban alkalmazni.

Bízom bennük, mivel, hogy régebben is mások voltak, mint a környezetük, így mint egy turistacsoport (magyarországiak voltak) idegenvezetője, Szlovéniába való belépéskor pénzjutalmat (igaz a semmiből, de Ők ezt nem tudták) ajánlottam annak a szerencsés útítársunknak, aki Szlovéniában szemetet talál. Naná, hogy végigigzultam az utat, de az első „nyertes” jelölt csak akkor jelentkezett, amikor már Magyarországon, Szlovéniát elhagyva 20 km-el az első pihenőhelyen megálltunk. Sajnos, szerencsémre, nem kapott jutalmat, mivel a szemet is magyar volt... Azt is tudjuk, vagyis legalább emlékezünk rá, hogy a belgrádi médiák szerint a kiválásuk után pár évre, már éhen kellett volna halniuk a „mindenkit etető” szerbiai Vajdaság nélkül. Hova jutottak a mai napig Ők? Hol vagyunk mi?

Durván, nem a teljesség célját bemutatva itt van két táblázat, ami rávilágít a valóságra.

JÖVEDELMEK

	BEZZEGÉK	ANYAORSZÁG	KISHAZÁNK
GBP	1 764 620	1 015 820	440 765
Átlag fizetés	67 668	41 989	29 760
Minimálbér	48 360	25 110	16 740

KÖLTSÉGEK

	BEZZEGÉK	ANYAORSZÁG	KISHAZÁNK
hús	461	277	410
virsl	109	260	199
kenyér	119	52	27

(minden dinárban, kb. az aktuális árfolyammal: 1 Euró 93 Din/268Ft)

Nem a számok magukban az érdekesek, hanem az arányok, hogy nálunk egy átlag, vagy minimálbérből, vagy ami a valóság ennek is a töredékéből, hogyan lehet megélni, azt csak az olvasó saját tapasztalatából tudja, de, hogy meddig, azt már senki sem. Sajnos!

Nálunk már nincs, de az anyaországban sem, szociális kategória, mivel, hogy van világválság és társadalmi átalakulás. A politikusok, minden szinten megőrültek annak, hogy most már a piac, vagyis a kereslet és a kínálat határozza meg az árakat, nem, pedig Ők, vagyis nem az Ő női elődjüket fogják emlegetni.

Ugyanígy megőrültek ennek a helyzetnek az úgazdák, termelők, gyártók, kereskedők, mivel Ők nincsenek senkitől sem e téren ellenőrizve és csak a saját profitjukat kell figyelemmel követniük

Itt nálunk a munkaerő nagyon is olcsó. Ez mellett a járadékok is a legalacsonyabbak a környező országokhoz viszonyítva. Sőtároga emlékszem vissza, mikor harminc évvel ezelőtt, hogy 100

dinárt zsebre tegyek a vállalat fizetési listáján 250 dinár állt, mint adótétel, ma pedig csak 72, de akkor sokkal gazdagabb voltam, megélhettem a gyakornoki fizetésemből is, nem úgy, mint ma.

A munkaadók panaszkodnak, hogy el lehetetlenítette Őket az állam, nincs hasznuk, nem tudják eladni termékeiket. Most kérem Őket, hogy gondolkozzanak el azon, hogy mit tettek annak érdekében, hogy ez ne így legyen. Gondolkozzanak azon, hogy milyen az arány a profit és a munkabérek között. Tudom, mindannyian bebizonyítják, hogy már nem is élnek, de eddig még egy sem jelentett csődöt, nem zárta be boltját, üzemet...

Nem értem, hogy mi hogy van, hogy kell, hogy legyen, de bezzegéknél, legkisebb a környék munkanélküli rátája, nincs szemet, nincs koldus, hajléktalan, és ami még szembetűnt: a nyilvános WC-k ingyenesek és tiszták.

BIRO Csaba

PÁLYÁZATFIGYELŐ

Agrárium, Foglalkoztatás, Vállalkozásfejlesztés

Kiíró intézmény: Mezőgazdasági, Erdészeti, Vízgazdálkodási Minisztérium
Beadási határidő: 2009. szeptember 10.
Elnyerhető pályázati összeg: 250.000-5.000.000 dinár

Pályázók köre: fizikai személyek - mezőgazdasági gazdák, vállalkozók, földművelő szervezetek, templomok, kolostorok, civil szervezetek, mezőgazdasági szakhivatalok

Összefoglaló: A falvakba történő beruházásokat támogatja a minisztérium, amelyek gazdasági fejlődést és a falusi lakosság tevékenységét mozdítják elő.

„START UP” Hitel kezdő vállalkozóknak és vállalatlapítók

Kiíró intézmény: Szerb Köztársaság Fejlesztési Alap

Beadási határidő: 2009. december 31.

Pályázók köre: 25 évnél fiatalabb vállalkozók és 40 évnél fiatalabb vállalatlapítók

Kamat: 1% évi kamatláb, 3-5 évig terjedő törlesztési idő,

Megpályázható összeg: 500.000,00 dinártól - 1.300.000,00 dinárig

Munkanélküliek vállalkozás-kezdésének egyszeri támogatása 2009-ben

Kiíró intézmény:

Nemzeti Foglalkoztatási Szolgálat

Beadási határidő: 2009. december 31.

Elnyerhető pályázati összeg: 130.000,00 dinár

Pályázók köre: a Nemzeti Foglalkoztatási Hivatalnál számon tartott munkanélküliek, akik elvégezték a Hivatal által tartott vállalkozásindításhoz szükséges képzést

Összefoglaló: Egyszeri, vissza nem térí-

tendő támogatásban részesülhetnek azon munkanélküliek, akik önálló vállalkozásba szeretnének fogni. A támogatást felújításra, üzlethelyiségek vásárlására, szükséges eszközök beszerzésére

lehet fordítani. Amennyiben több munkanélküli összefog (nem alapítanak szervezetet), személyenként megilleti őket a támogatás összege. Üzleti terv elkészítésre van szükség.

Nem pályázhatnak egyéni mezőgazdasági termelők, szervezetek, civil és más társadalmi szervezetek, továbbá, akik a kereskedelem, pénzügy, szerencsejáték területén kívánnak tevékenykedni, valamint pénzváltók és taxis vállalkozások. Nemzeti Foglalkoztatási Hivatal www.nsz.gov.rs

Vajdaság területén tevékenykedő egyházak és vallasközösségek

Kiíró intézmény:

Tartományi Jogalkotási, Közigazgatási és Nemzeti Kisebbségi Titkárság

Beadási határidő: 2009. augusztus 20.

Pályázók köre: Egyházak és vallasközösségek

Összefoglaló: Titkárság az eszközöket a hagyományos egyházak és vallasközösségek új szakrális létesítményei építésének és a meglevők felújításának, valamint az egyházak keretében végzett tudományos-kutatói és kiadói projekteket, továbbá jelentősebb egyházi rendezvények megszervezésének, valamint a Vajdaság Autonóm Tartomány területén működő hagyományos egyházak és vallasközösségek által alapított szervezetek és intézmények jótékonyági és emberbaráti tevékenységének társfinanszírozására hagyja jóvá.



Magyar tudományosság a Vajdaságban

Kiíró intézmény: Magyar Köztársaság Szabadkai Főkonzulátusa és a Magyar Nemzeti Tanács

Beadási határidő: 2009. október 05.

Pályázók köre: Vajdasági magyar középiskolások, valamint egyetemi és főiskolai hallgatók (egyéni pályázók vagy maximum 3 fős csapatok)

Összefoglaló: A pályázó feladata, hogy munkájában egy, a Vajdasághoz kötődő magyar tudóst, intézményt vagy tudományos témát bemutasson.

További információt a www.mnt.org.rs honlapon talál.

További információért keresse fel irodánkat!

Minden munkanapon 07,30-14,30 között, várjuk az érdeklődőket, földműveseinket és gazdálkodóinkat.

A Prowag csapata
Pályázatfigyelés, Tanácsadás,
Pályázatírás, Üzleti tervek készítése
telefon: 024/731-424
e-mail: prowag@gmail.com

A Prowag Fejlesztési Alap támogatásban részesült Szekeres László Alapítvány és a Szülőföld Alap Iroda által kiírt pályázaton, mellyel hozzájárultak a Fecske nyomdaköltségeinek biztosításához. Köszönjük!

Eredményes fiatal

Hajdú Arnold, hallgatag szerény fiatalember, ki az idén végezte a könyvkötői négyéves középiskolát Szabadkán. Ismerjük Őt, de senki, esetleg kevesen tudják, hogy az idén megrendezett könyvkötészeti iskolák országos versenyén egyéniben is és csapatmunkában is első díjat szerzett. A mai világban furcsa, de az iskola elvégzése után mindjárt munkába is állt, már a



tanulmányai alatt is e vállalat igénybe vette munkáját és tudását. Ez bizonyíték arra, hogy lehet dolgozni, csak akarni kell.

Mind ehhez, mi csak őszinte szívből gratulálunk.

szerk.

HETEDHÉT ORSZÁGBAN

TORONTÓ A TOLERANCIA VÁROSA

Nem biztos, hogy ez így van, de beszélgetve Szluka Erzsébettel, ki kislányaival itthon van szüleinél, ezt éreztem.

Tizenöt éve vándoroltak ki férjével, Pityuval, mert, hát itt a fiatal mérnök, csak a lakásra

valót tudta megkeresni, így barátai segítségével megindultak. Ma már kint teljesen normálisan érzik magukat két kislányuk Dorina (14), Tiana (11) perfekt beszél az anyanyelvüket, a hivatalos angol és francia nyelv mellett. Igen, hétvégén járnak magyar iskolába, ahol megismerkedhetnek az anyanyelven kívül a magyar történelemmel és földrajzzal is.

Kint megélhetésüket a közös vállalkozásuk biztosítja. A gazdasági válság, amire itt mindent rákenhetünk, ott is érezteti hatását, de mégis biztosabb az ottani élet és a jövő, mint itthon. Tudva, tudván, hogy a beilleszkedés mindig nehéz és hosszan-

„Igen, hétvégén járnak magyar iskolába, ahol megismerkedhetnek az anyanyelven kívül a magyar történelemmel és földrajzzal is.”

tartó, érdeklődve, hogy nekik mi a tapasztalatuk, megtudtam, hogy ott nincs semmilyen különbség, a régen odaköltözöttek és az újonnan érkezettek, sem vallási, sem nemzetiségi csoportok között. A szülőfalu igen, elég messze van és drága az út, de az ottani biztonság, a nosztalgiával szemben, biztosan az egész családnak megéri.

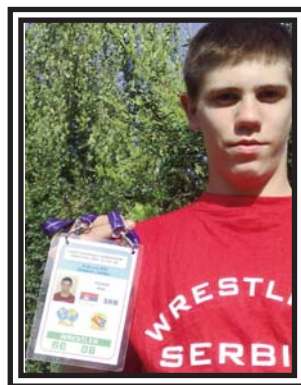
Ubi bene, ibi patria, vagyis ott a hazád, ahol jó. Ezt el kell fogadnunk a gyerekek jövője és biztonsága végett is. Itt a bizonyíték, ha akarják, megőrzik magyarságukat ott jobban, mint néhányan itthon.

Végezetül, kívánunk nekik boldog életet, otthon, és váljon valóra minden tervük és álmuk a jövőben.

Szerk.

ÉP TESTBEN ÉP LÉLEK

B I R K Ó Z Á S



Megtörtént az első nagy megpróbáltatás a mi válogatottunk F E H É R A L E N számára is. Meghívták a válogatottba.

Becsületesen felkészült és helyt is állt a nagy megmérettetésen. Szerbia válogatottjai közül senki sem lett dobogós, de becsületesen helyálltak. A már kadett korúak közül a zentai Nemes testvérek az 5.-ik és 8.-ik, míg a szabadkai Bín szintén 8.-ik helyezést ért el. Alen két évvel fiatalabb a versenytársaitól, így nem kell csodálkozni, hogy az idősebb és tapasztaltabb izraeli versenyzőtől kikapott. Pontozással, méghozzá menetenként csak 1 ponttal, így a 22 versenyző között a 16. helyet foglalta el. Szép volt, harcoltál, végigdolgoztad az edzőtábor, okosabb, tapasztaltabb letél, egy komoly megmérettetéssel. Legyünk büszkék, hogy válogatottunk becsületesen helyt állt, a jövőben pedig, sok sikert kívánnunk.

Az edzések a nyári szünet után 4.-én kezdődtek. Sportolni és sikerekre vágó fiúk, vár rátok a szőnyeg, az edző, és a már ott levő barátok, hajrá.

ASZTALITENISZ

Nagy megtiszteltetés volt számunkra, hogy meghívtak bennünket a szabadkai Galléria Hotel előcsarnokába megrendezett négy korosztályos veterán bajnokságra, 2009 július 11.-én. A hotel kitűnő környezetében az egész Szerbiából összesereglett 60 szabadidősportoló megismerhette azt a légkört ami a profi bajnokságon észlelhető, mivel a verseny, minőségi „Donic” asztalokon lett lebonyolítva.

Ez a bajnokság a szeptember 4-6-ig lebonyolítandó vegyes páros Európa Bajnokságnak és a vele párhuzamosan 3-5-ig levő Serbian Open 2009 nemzetközi asztalitenisz bajnokság promóciós tevékenységének része.

TEKE

A tekézők saját pénzükön neveztek be a következő idényre, és várják, hogy megkezdjék az edzéseket és a versenyt. Sajnos az új tekepálya az eszközök jóváhagyása ellenére sem épül.

LABDARÚGÁS

A JADRAN feketicsi labdarúgó klub megtartotta évi közgyűlését, ahol mérlegelték az elért eredményt és a pénzügyi helyzetet. Az elnök továbbra is Sváner Imre, a titkár Milovan Stevović Stevović Úr kihangsúlyozta, hogy a HK megígérte, hogy havi 6 000 dinárral támogatja a csapat munkáját, hogy a fiatalok ilyen irányú aktivitása ne szűnjön meg. Ez mellett még ígéretet kaptak 10-15 támogató jelöltől, hogy havonta 500-1000 dinárral támogatják, majd a klubbot. Az Isten segítse meg Őket az ígéretük betartásában, mondta Stevović titkár. Tulajdonképpen, nagy szükségük van a támogatásra, mivel a költségek cca. 520 000 dinárra rúgtak ki, a bevételeik, pedig csak 290 000 dinár. A különbséget tudjuk, kik fizették ki. Az új verseny szezon 08.15.-én kezdődik Panónián, vendégszerepléssel. A csapatnak kb. 60 regisztrált játékosa van, különböző korosztályokban. Az edzések már elkezdődtek, edzőmérkőzéseket játszanak, majd Kula, Szekhegy, Kiskér csapataival. Sok szerencsét az új idényben.

ELSŐ AZ EGÉSZSÉG

A KÁBÍTÓSZEREKRŐL RÖVIDEN

Pár évvel ezelőtt egyik kedves barátom mesélte döbbenet. Képzelm el, hogy a mi falunkban a sportpálya környékén egy vödör fecskendőt és egyhasználati tűket szedett össze edzés után. Bezzeg mikor mi használtuk e létesítményeket ilyen eset nem fordult elő, nem voltak drogosok közöttünk. A mai fiatalok között az alkohol, és dohányzás mellett a marihuána és hasis fogyasztása nagyon elterjedt. A középiskolások majdnem 30% kipróbált valamilyen drogot. Sajnos a modern pénz-hajhász világban, minden megengedett, vagyis úgy kezelik a dolgokat, hogy tiltás ellenére is működjenek, nem számít erkölcs, bűnözés, vagy az ifjúság lezüllesztése sem, csak az extraprofit szaporodjon. A szenvedélybetegségek közül a kábítószer fogyasztása a legszörnyűbb jelenség, mert az ifjúságunkat, gyermekeinket veszélyezteti, viszi csődbe és a biztos korai halálba.

Egy szülő hogyan veheti észre, hogy gyermeke a drog rabjává vált? Először is figyeljen oda, változott-e a gyermeke magatartása az utóbbi időben, romlott-e az iskolai eredménye, új barátok feltűnése, és a régiek elhagyása, alvási szokások és az étvágy változása, a gyakoribbá váló konfliktusok az iskolában és otthon. A testi elváltozásokat könnyebben a szakemberek veszik észre, mint a szűk pupillát, vörös, duzzadt szemeket. A bizonytalan, kapkodó tekintet, úgy hat, mintha rejtegetni valójára lenne a gyermeknek. A teljes lelki és testi leépülés után a gyors elhalálozás következik.

Mit tegyen a szülő, ha gyermeke szobájában drogot talál? Legfontosabb, hogy ne essen pánikba, beszélje meg a dolgot, először barátjával, majd gyermekével. Ne mondjuk neki, sohasem, hogy drogos vagy, hanem beszéljék meg a problémákat, mik a szörnyű következményei e szenvedélybetegségnek, majd szakember bevonásával lassan az elvonó kúrát alkalmazni. A legfontosabb a szülő-gyermek kapcsolat normális mederbe való terelése, és a többi kiváltó okok megszüntetése.

A kábítószer kipróbálására a fiatalokat elsősorban a kíváncsiság vezérli, majd a csoportnyomás barátai részéről, menekülés a mindennapi felelősség alól, tiltakozás a felnőttek világa és szokásai ellen, a mámoros érzés utáni ősi vágy átélése. Számtalan felosztás létezik a drogokkal kapcsolatban. Íme egyik elfogadott felosztás:

Cannabisz származékok: marihuána, hasis

Amfetamin származékok: speed, extasy, LSD

Ópium származékok: ópium, morfium, heroin

Koka származékok: kokain, crack

A társadalom széles körű összefogás szükséges, hogy a drogfogyasztást visszaszorítsuk, de sajnos teljesen eltüntetni lehetetlen dolog.

Aki hajlandó új életet kezdeni, például a megtérés és újonnan születés által, Jézus Krisztus vezetése alatt, az Ő segítségével, abszolút kábítószermentes és garantáltan izgalmas, kihívásokkal teli, nyugodt, értelmes, beteljesedett életet élhet!

Dr. med. Krisztián Géza
adjunktus

A PORCKOPÁSRÓL

Amíg jól működnek ízületeink, nem igen figyelünk oda, hogyan, mivel mozgunk. Majd az 50 év feletti korban, egyre sűrűbben ébredünk fájdalmas derékkal, panaszkodunk csikorgó térdizületeinkre, vagy könyökünk, vállunk fájdalommal vált mozgathatatlanná, keseríti napjainkat. Reuma, mondja az orvosunk leegyszerűsítve a sok fajta elnevezéssel jelölt, ám lényegében egy betegségcsoportba tartozó betegséget, amelynek eredetére hiába kérdezzük a szakemberre, nem csak az időhiány, az orvostudomány homályos ismeretei is akadályozzák a betegnek adott egyértelmű válaszadást. Sok, nagyon sok okot felhoz a tudomány a reumatikus-degeneratív betegségek okozóiként, ami már magában is arra mutat, hogy nincs egyértelmű válasz. Ne is foglalkozzunk tehát a kiváltó okokkal, csupán annyiban, amennyire komolyan hozzájárulhatnak a kór megelőzési lehetőségeire. Tény, nem igen találunk 50 év felett barátot, ismerőst, akinek nem lenne hasonló panasz. Szerbiában mintegy 500.000 beteget tartanak számon, azaz az idős emberek mintegy 70 %-át. Érdemes tehát foglalkozni vele, a mai tudásunk kereteiben.

Az ízületekben a csontok egymás közötti súrlódásmentes mozgását, az ízületi felszíneket borító porcszövet és az ízületi üreget kitöltő ízületi folyadék biztosítja, amint azonban belépünk az 50 év feletti korbba, amit a mai tudomány szerényen idősödésnek titulál, nemcsak a porcanyag csökkenése, hanem testünk minden mirigye fárad, csökkenő értékekkel dolgozik, ezért szárad, ráncosodik a bőrünk, gondot okoz a Tv hosszabb ideig nézése, fárasztja szemünket az olvasás stb. A porcokat a kopáson kívül érheti természetesen számos más betegség, gyulladás, daganatos képződmény, sérülés, gümőkór, rákos áttétek, amiről a Röntgen felvételek gyors felismeréssel szolgálnak. 90 %-ban azonban a porc elhasználtságáról van szó, aminek gyors jelentkezését eredményezheti elsősorban a testi túlsúly, valamint a nehéz fizikai munka évtizedes terhe. Leggyakrabban gerincünk éri a betegséget. Sajnos, ez a megjelenési forma egyben a legfájdalmasabb is, hiszen a csigolyák közötti porc ellágyulását rendszerint a ránehezedő súly következményeként kitüremlés követi (un. gerincsérv), amely érintkezve a közvetlen közelben gerincvelőből kilépő idegekkel kínos, szinte elviselhetetlen fájdalmakat okoz. Ennek kezdeti fázisát az orvosok lumbágó névvel jelölik, de ha megjelenik a láb alsó részébe kisugárzó fájdalom, ami a járást ellehetetleníti, akkor közhasználativá vált szóval isiásznak hívjuk. Köhögésre, hajlongásra, tehervivéskor a fájdalom drámaian fokozódik. Leggyakoribb előfordulása az ágyékunkra tehető, ritkább a nyaki rész – orvosi megnevezéssel – cervicalis spondylosis, azaz porckopása. A leggyakoribb négy ismertetett név, ami orvosaink ránk vonatkozó leleteiben előfordul: reuma, spondylosis, arthrosis, isiász, lumbágó egy betegségcsoportot takar, nem árt azonban ismerni őket, a könnyebb tájékozottság érdekében.

folyt.köv.

Dr.Kerekes József

az intenzív terápia főorvosa

LÉLEK SZÁRNYÁN

KÁLVIN JÁNOS A REFORMÁTUS REFORMÁCIÓ TEOLÓGUSA

Július 10-én Kálvin János születésének 500. évfordulóján a világ reformátussága minden kontinensen és nemzeti egyházban megemlékezéseket tartott. A jelentős évforduló kapcsán egyben az idei évet a Református Egyházban Kálvin évvé nyilvánították. Mivel nagyon jelentős évfordulók megünnepléséről van szó, így egy egész ünneppsorozat veszi kezdetét, amely eltart egészen 2014-ig, Kálvin halálának 450. évfordulójáig. Ennél fogva a következő esztendő egyházunk életébe „Kálvin emlékévek 2009-2014” néven fognak bevonulni.

Mostani írásunkban mi is megemlékezünk a nagy reformátorról, néhány fontosabb adatot ismertetünk Kálvin János életéről és munkásságáról. Tekintettel a jeles évfordulóra, lapunk vallási rovatában még foglalkozni fogunk a jövőben, Kálvin János alapvető teológiai gondolkodásával és nézeteivel.

Kálvin neve fülünknek magyarosan cseng, de ő sem nem írta, sem nem mondta így a nevét, mert francia volt: Jean Cauvin. Mi ettől eltekintve mégis Kálvin János néven emlegetjük őt, és minket magyar reformátusokat is szoktak kálvinistáknak nevezni. Mindez arra utal, hogy Kálvin milyen nagy hatással volt a magyarországi reformációra.

1509-ben született a franciaországi Noyonban. Előkelő szülei a legjobb iskolába járaták. Nagyon jó képességű diák volt, bármit tanult, megmaradt emlékezetében. Apja kívánságára jogi tanulmányokat is folytatott, de később egyre inkább a Szentírás és a bibliai tudományok érdekelték. A tanulás mellett nagy vitákat folytattak egymással. Németalföldön már elkezdődött a reformáció, Luther tanai áterjedtek Franciaországba is. Itt azonban nem volt szabad azt nyilvánosan terjeszteni. Kálvinnak is el kellett menekülnie, amikor kiderült, hogy ő is a reformáció tanainak a hatása alá került.

Svájcba menekül és Bazelben húzza meg magát egy külvárosi szálláson. Itt azt teszi, amit legjobban szeretett: tudományos munkát végez, tanul, olvas és ír. Amikor megtudta, hogy milyen kegyetlenül üldözik honfitársait hitük miatt, és milyen hamis vádakkal ítélik őket halálra, egy vaskos könyv megírásával sietett segítségükre. Ezt a könyvet a



francia királynak ajánlotta, hogy tudja meg mit hisznek és vallanak üldözött honfitársai, és ítélje meg maga, hogy az üldözőknek vagy az üldözötteknek van igazuk. A könyv címe a következő: „A keresztyén vallás rendszere”, vagy ahogyan közismeretebb latin címe után röviden ismert ez a mű: Institució. Ez a könyv tette híressé a fiatal Kálvint, és ez lett az ő fő műve.

Könyvét megismerve meghívják Genfben prédikátornak. Igehirdetéseinek hatására hamarosan megváltoznak a környű életre és szabadságra hajlamos genfiek. Tömegek hallgatják igehirdetéseit hétköznapiokon és vasárnap is a templomban. Szigorú erkölcsi követelményei miatt el kellett hagynia a várost, de néhány év múlva visszahívják. Nem szívesen enged a kérésnek, de barátai meggyőzik őt, bármilyen nehéz munka vár ott rá, Isten akarata az, hogy visszamenjen. Visszamenetele után,

személyválogatás nélkül, fegyelmettel Genfben újra a rend és tisztaság városává tette., sőt mintavárossá nemcsak Svájcban, de egész Európában. A szegényekről, elesettekről, özvegyekről, árvákról gondoskodott a város. Mindenkinek kötelező volt iskolába járnia. Szorgalmas munkára nevelte a genfieket. Még életében gazdag várossá lett Genf, és lakói jómódú polgárokká.

A kemény munka felőrölte Kálvin törékeny egészségét. Még betegen is rengeteget dolgozott, akkor is, amikor már írni nem tudott, csak diktálni. 1564-ben halt meg. Végakarátának megfelelően jeltelen sírba temették. Élete utolsó napjaiban a városi tanácstól ezekkel a szavakkal búcsúzott el: Soli Deo Gloria - egyedül Istené a dicsőség.

Orosz Attila
ref. lelkipásztor

„FALRA-MÁSZÁS” Az iskolai osztálykirándulás folytatása

Rogyadozó térddel mentem ki a teremből, néma csend kísért, és amikor az ajtón túl voltam, utolért az osztályfőnököm, megfogta a vállamat, tágra nyílt szemekkel kérdezte tőlem, mi történt velem? Égetett belülről a lelki- ismeretfurdalás, az elkeseredés, és már elködösödő tekintettel, elcsukló hangon mondtam: Drága professzorom! Ígérem, hogy még büszke lesz rám egykoron, és én ezért, hogy ezt elérjem, elkövetek mindent! Ez így is lett! A következő iskolaévben, ismétlőként, szerb nyelv és irodalomból színkitűnő lettem, és többi tantárgyból is

kitűnő tanulóként felmentést élveztem az érettségi és diplomavizsga alól!

Kiköszörültem a csorbát, amit a sikertelen pótvizsga miatt ejtettem. Ám ezt az évet ismétlő diákként sem tartom elveszett időnek, mert ez az egy esztendő engem oly gazdagságokkal ajándékozott meg, amiket egész életemre megjegyeztem. Emlékszem mindenre. De ez már egy másik történet, ami ez után következik.

Molnár Károly

KERTI TÖRPE

A DÍSZNAPRAFORGÓ (HELIANTHUS ANNUS)

A napraforgó a fészkesvirágzatúak –Asteraceae családjába tartozik. Eredeti hazája Észak-Amerika. Az amerikai indiánok ismert tápláléknövénye volt, termését gyűjtötték, de a növényt nem termesztették. Amerika felfedezése után került Európába, elsőként Spanyolországba. Sok híres festőnek adott ihletet a virág színe, formája, vidámsága, ezek közül legismertebbek a Van Gogh napraforgói. Ez mellett megjelenik textíliákon, porcelán tárgyakon. Korábban csak a szántóföldről ismertük, ma már a virágos kert dekoratív évelő növénye is. Dísznövénytermesztésre a teltvirágú fajtákat nemesítették ki. Napfényszíne miatt szinte mindenki kedveli. Telt és egyszerű virágú fajtái is kaphatók és termesztethetők. Sárga színével bearanyozza a nyár végét. Fajtájától függően, júliustól októberig virágzik. Hálás vágott virágként is. Vázában 7 napig él. Magas termetű, levelei érdesen szőrösek. Magasságából kifolyólag



gyakran ültetjük térelváltáskor. Magját április közepén vessük.

1-2 hét alatt csírázik ki 16-18°C fokon. Kelés után kb. 2-3 tövet hagyjunk meg, mivel 50-80 cm magasságot is elérnek. Igénytelen növény, szinte minden kerti talajban kifejlődik. Szereti a napos fekvésű helyet. Közepes vízigényű, fagyérzékeny. Száraz helyen nem pusztul el, de gyengén fejlődik és nem lesz túl mutatós. A növények egymástól 40-60 cm-re legyenek. Sokféle fajtájuk ismert, színük, virágjuk átmérőjében, magasságban is különböznek. Hajlamos a burjánzásra is, ezért összefüggő sövényt is nevelhetünk belőle. Hervadás, fonnyadás, lisztharmat, szürkepenész is megbetegítheti. A levéltetvek szívogatásával deformációkat idézhetnek.

Z. Tatjana

****MIT, MIVEL?***

"A FŰSZEREK BIRODALMÁBAN"

MENTA ÉS CITROMFŰ



Két élő, nálunk is megtalálható, a citromfű esetében, majdnem kiirthatatlan fűszernövényről tennénk említést.

Most ebben a forráságban csakis hideg, vagy ún. könnyű ételeket kívánunk fogyasztani. Ezt képezhetik kompótok, hidegtálak, saláták hideg, vagy hűtött gyümölcs vagy zöldséglevesek, mihez mondhatnánk, elmaradhatatlan kellék, a fent említett két fűszer.

Konkrétan a mentát, főleg más fűszerekkel adagoljuk, birkahúsból készült ételekhez, főzelékekhez, mint a borsó,

bab, sárgarépa, vagy levesekhez, szószokhoz.

A citromfűvet adhatjuk gyümölcslevesekhez, gombaételekhez, szárnyashoz és savanyúságok eltevéséhez

Nagyon finom kompótokat főzhetünk, ha megszokott eljárás mellett, hozzáadunk, főleg az

almakompót esetében egy-egy ágacska mentát és citromfűvet.

Higgyék el, nem bánják meg.

Hagyjuk most a meleg konyhát, táplálkozzunk egyszerűen és könnyű ételeket, vigyázva, hogy a háziasszonyokat ne kínozzuk a forró tűzhely mellett.

További kellemes nyarat és jó étvágyat kívánunk.

Szerk.



AZ ÖNÖK RECEPTJEI

Cigány-pogácsa

Hozzávaló: 25 dkg liszt,
25 dkg margarin,
25 dkg cukor,
25 dkg dió.

Elkészítés:

A hozzávalót összedolgozzuk, fél centi vékonyra nyújtjuk. Apró pogácsaszaggatóval kiszurkáljuk. Zsírpapíron sütjük. Baracklekvárral a korongokat összeragasztjuk. Csokoládé vagy kakaómázzal bevonjuk.

Kakaómáz: 10 dkg cukrot 3 dkg kakaót 3 dkg margarint 5 kanál vizet forró gőzön, (amit

a tűzről előzőleg levettünk) összeolvasztunk. Ha már langyosra hűlt, 1 tojás fehérjét beledolgozunk, ettől kapja meg csillogó fényét.



32x27cm tepsizhez
Hozzávaló: 50 dkg liszt,
25 dkg zsír,
4 tojássárgája,
4 evőkanál cukor,
2 dkg élesztő,
2 dl tej.
Töltelék:
25 dkg dió,
25 dkg cukor,
30 dkg baracklekvár.

Elkészítés:

Az élesztőt langyos tejben felfutatjuk. A lisztet a zsíradékkal elmorzsoljuk, hozzáöntjük a megkelt élesztőt, a

Zserbó-szelet

cukrot, a tojást és jól összedolgozzuk. A tésztát 4 egyenlő részre osztjuk. Mindegyik lapot kinyújtjuk. Az alsó lapot lekvárral megkenjük és meghintjük a darált dió és cukor keverékkel. Ráhelyezzük a másik lapot, kenjük és hintjük és így tovább, majd végül a negyedik lappal betakarjuk. Egy órát kelesztjük, 100 fokon egy óra hosszán sütjük. Csokoládémázzal vagy kakaó mázzal bevonjuk.

Beküldte: Fehér Erzsébet

Továbbra is várjuk receptjeiket a: feketicsifecske@gmail.com címre

X IRODALOM KULTÚRA SZÍNHÁZ

Augusztus 12-én ismét ellátogatott hozzánk a leányfalusi Szekér Színház. Akárcsak a mi Tanyaszínházunkét, a **Szekér Színház** ötletét is Déryné echós szekere és a Kelemen társulat színjátszói adták. Miért ne lehetne ma is 200 év elmúltával valami hasonló színházat alapítani. Tavasztól őszig járni az országot, és hirdetni a szép magyar nyelvet, felidézni az ősi magyar vásári játékokat. Akár egy hegyoldalban, vagy falunapokon, a falu főterén, esetleg meglátogatni az őszi szüreti bálokat. Vállalkozó szellemű színészeket, lelkes amatőröket, és még az igazi színházat szerető embereket találni nem volt nehéz... Felújítottak egy szekeret, azzal a környéket járják. Az ötlet 2003 áprilisában született, és mindmáig egyre több meghívást kapnak. Ezúttal Simai Kristóf 1792-ben íródott **Gyapai Mártony**, a feleség – féltő című zenés komédiáját mutatták be Póka Éva rendezésében. A darabot Simai Kristóf 1792-ben írta, szövege az akkori korban ledérnek, túl merésznek bizonyult. Épp ezért a színjátszás akkoriban legfőbb helyszínének számító iskolákban tilos volt előadni – csak 2-3 előadást ért meg Budán és Debrecenben. Az idősebb Gyapait felesége, egy ifjú hölgygel találja félreérthetetlen helyzetben, majd Gyapainé dachból magát is félreérthető helyzetbe sodorja egy ifjú nemes úrral. A darab helyzetkomikumokkal, félreértésekkel teli vidám komédia. Ahogy ez már lenni szokott, ezúttal is jól végződik minden félreértés, mindenki megtalálja a maga szerelmét. Mutatók jelmezeket láttunk, korabeli zenét hallhattunk és szókinccsében gazdag szöveg jellemzi a darabot. Augusztus 18-án érdekes vendége volt a Kozma Lajos könyvtárnak. **Pallavicini Zita** őrgrofnő. Az előadó vendége volt Baróty Györgyi író, a beszélgetést Juhász Vince költő és öltözképző tervező vezette. Zita nem szereti, ha őrgrofnak szólítják. Hogy arisztokrata családba született, nem az ő érdeme. Anyanyelve cseh, egyébként hét nyelven beszél. Tanult az Állami Balettintézetben, majd Svédországban és Kanadában, nem csak táncot, hanem színészetet is. Sajnos egy lovasbaleset miatt le kellett mondania a klasszikus balettről, maradt hát a színészet. Amikor Pallavicini Zita visszaköltözött Magyarországra, először a médiában próbálkozott, majd eldöntötte, hogy visszatér a színészethez. Egy komoly színpadi szerepre és két mozifilmre készül. Írt egy önéletrajzi ihletésű forgatókönyvet, melyet Káel Csaba rendez, a producer pedig az Amerikában élő Csupó Gábor. A történetről csak annyit árult el, hogy tipikusan közép-kelet-európai ízű, tragikomikus,

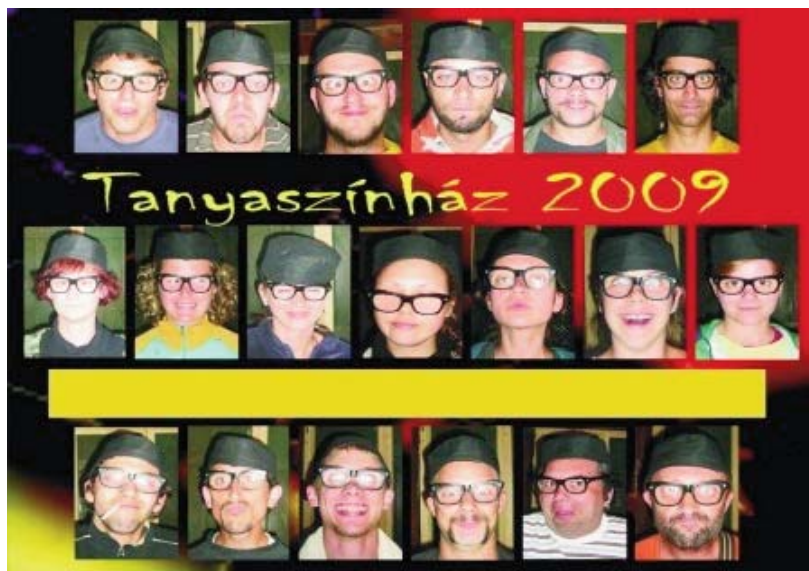
szövevényes cselekmény, a modern arisztokráciáról fog szólni. Benne lesz a múlt, Prága, Bécs, Budapest, az ősei múltja, elbeszélései és a saját jelene. Rendkívül humoros és cinikus lesz az egész. Az is benne lesz majd, hogy mit jelent a 21. században arisztokratának lenni.

Augusztus 22-én a **Tanyaszínház** is tiszteletét tette nálunk, a lelkes színészek és színészpallanták Ferenc Judit: Különös ajándék című darabját mutatták be Puskás Zoltán rendezésében. A "belvárosi ballada", vagyis a televíziós sorozatokra emlékeztető lakótelepi életet bemutató darabot nézve sírni és nevetni is lehet. A darabból kivehető voltak mindennapjaink történései, viszontagságai és problémái, melyek fölött sokszor szemet hunyunk, legyintünk, nem akarjuk, vagy talán szégyelljük észrevenni, hogy ez a valóság.

A sikeres téli versmondó tábor után a nyári **Szép Szó Műhely** is Bácsfeketehegyen tartják meg, 2009. augusztus 9-től 16-ig. Az immár XXI. Szép Szóba mintegy harminc 11 és 25 év közötti gyerekek, fiatal fog részt venni. A táborban több oktató foglalkozik majd a versmondókkal. Fekete Ágnes magyar szakos hallgató, Kaleidoszkóp- és Illyés Gyula-díjas versmondó foglalkozik a legfiatalabbakkal, a budapesti Káva Kulturális Műhelynél eltöltött egyéves hospitálás tapasztalatait kamatoztatva. A középső csoporttal Hajvert Ákos tanító, Kaleidoszkóp- és Dudás Kálmán-díjas versmondó dolgozik, a haladókkal pedig Hajós Zsuzsa drámapedagógus, aki Budapestről érkezik. Egyéni versezés terén Krekity Olga, Radnóti-díjas versefelkészítő tanár áll majd a fiatalok rendelkezésére, Pál Ágnes logopédus-gyógypedagógus pedig minden délelőtt beszédórát tart. A táborvezető ismét Lódi Andrea pedagógus, drámapedagógus lesz. A tábor kísérőrendezvényeként augusztus 10-én este 20 órai kezdettel a győri Forrás Színház bemutatja **Az örült naplója** című előadását. Ács Tamás saját kezűleg dramatizálta és állította színpadra Gogol novelláját. A közel egy órás monodrámával az ajkai Aranydeszka Fesztiválon ezüst minősítést és a legjobb férfi főszereplőnek járó díjat vehetett át, a Kaleidoszkóp Versfesztiválon pedig arany minősítést és Kaleidoszkóp díjat kapott. A színpadi kellékek mindössze egy univerzálisan használható szék, egy lavór víz és egy rongydarab, valamint a közönség. Augusztus 11-én pedig a Zentai Magyar Kamaraszínház vendégszerepel **Magyarnak lenni...** című pódiumműsorával. Előadják: Domány Zoltán (versek),

Boros Nándor és Szabó Zsófia (énekeltek versek). Az előadás során szembesülhetünk tükörképünkkel, s azzal mit is jelent magyarnak lenni. Olyan versek hangzanak el, mint például Wass Albert Nagypénteki siratója, Döbrentei Kornél Istentelen színjátéka, Márai Sándor Mennyből az angyala. Augusztus 13-án a Timp Kiadó tart egy foglalkozást a nyomdáról, megismerkedhetnek a táborozók azzal a folyamattal, hogyan lesz egy szövegből nyomtatott könyv. A tábor ideje alatt a Timp Kiadó könyvvásárt is tart, nagyon szép mesekönyvek, szépirodalmi, történelmi, népművészeti könyvek lesznek kedvezményesen kaphatók. A műhelyben tanultakat augusztus 16-án délután mutatják be a táborozók a gálaműsor keretében. A szervezők minden érdeklődőt szeretettel várnak az előadásokra.

borka



T R E N D I

ARÁNYTALAN A TESTALKATOD?

A testalkatot nem csak a kilók határozzák meg, hanem az arányok is. Míg az előbbin, ha nem is könnyen, de változtathatsz, addig az utóbbin szinte lehetetlen.

Hiszen senki nem nyújthatja meg a lábait vagy a felsőtestét. Sajnos csak kevesen olyan szerencsések, hogy testük minden porcikája arányos. A legtöbb nő alkata eltér a homokórától, ezért vagy alul, vagy felül szorul kiegyenlítésre és némi csalásra.

Ha szeretnéd megtudni, hogyan korrigálhatod testalkatod kisebb-nagyobb aránytalanságait, előtte vizsgáld meg magad jó alaposan egy olyan tükör előtt, ami tetőtől-talpig megmutat.



pedig elveszel, máris sokat tettél azért, hogy helyrebillenjenek az arányaid.

pár centit. Ha nadrágot választasz, az sose legyen túl szűk fazonú, mert kihangsúlyozza az erősebb idomokat. Legyen inkább egyenes szabású, vagy enyhén bővülő, de ne kövesse teljes egészében a tested vonalát. Szoknyából leginkább az A-vonalú ajánlott számodra, ami érhet térdig, illetve picivel térd felett is. A hosszanti vonalak nemcsak a csípőd méretéből faragnak le optikailag, hanem a lábaidat is nyújtják.

A nadrágod lehet akár élére vasalt, a szoknyád pedig rakott vagy ráncolt. Ha lágy esésű, könnyed anyagot választasz alulra, az picit légiesebbé, kecsesebbé teszi a robusztus idomokat.



Körte típus

A körte típus legproblémásabb területe a csípője és a fenéke, amely erősebb a felsőtestnél. Akinek ilyen alakja van, lefelé menthetetlenül szélesedik, még akkor is, ha egyébként nincs rajta súlyfelesleg. A széles csípő viszonyulása a keskeny vállakhoz sajnos széthúzza az arányokat, éppen ezért olyan összképet eredményezhet, mintha a felsőtest hosszabb lenne a kellenél, az alsó fertály pedig rövid és tömzsi. Ebben az esetben törekedj arra, hogy a csípő és a vállak egyensúlyba kerüljenek. Ha a lábaidat picit megnyújtod, a felsőtested hosszából

Széles csípő

Először is a csípőd szélességéből csalj le

Ha ruhát viselsz, akkor is szem előtt kell tartani az arányaidat. Egy mell alatt vagy derékban szabott ruhában máris rövidebbnek fog tűnni a felsőtested, az





alsó pedig optikailag megnyúlik. A ruha lefelé bővülő legyen, deréktól lehet ráncolt. Arra figyelj, hogy az alsó feleden soha ne legyen túlzott díszítés, és ne simuljon rád semmi. Felülre azonban bármivel odairányíthatod a figyelmet. Bátran viselhetsz nagy, hangsúlyos fülbevalókat, vastag övet a derekadon – sohasem a csípődön –, esetleg hűvösebb éjszakákon lazán a válladra teríthetsz egy színes kendőt.

Csapott vállak

Ha a felsőtested túl keskeny, akkor töldd meg pár centivel szélteben. Felül nyugodtan viselhetsz világos színeket, akár élénket is, nagy mintákkal. A fő cél az legyen, hogy csapott vállad szélesebbnek tűnjön. Ehhez nem feltétlenül kell a régivágású válltömésre gondolnod, elég néhány trükk a dekoltázsnál. A csónakkivágású felsőket direkt neked találták ki, de ilyenkor nyáron izgalmasabb megoldásokhoz is folyamodhatsz. Egy pánt nélküli csőtop szélesíthet felül, hiszen egy határozott vízszintes vonalat képez. Ugyanezt a hatást érheted

el az ejtett vállú tunikákkal, amelyek szabadon hagyják a vállakat, és teljesen vízszintes dekoltázst adnak. Így a hangsúly abszolút a vállakra kerül, ugyanakkor szexis és izgalmas benyomást kelt.

Háromszög típus

Ha a vállaidtól a csípődig vezető képzeletbeli vonalak egy fordított háromszöget adnak ki, akkor minden bizonnyal szélesebb a vállad a csípővonaladnál. Aki ebbe a csoportba tartozik, gyakran küzdhet olyan problémákkal, hogy a felsőteste markánsabb, esetleg a karok is vastagabbak a kelleténél, míg alul a fiús csípő következtében amolyan nyakiglábnak tűnhet.

Ne aggódj, ha ide sorolod magad, ugyanis benned az az irigylésre méltó, hogy bátran viselheted a most divatos repafazonú nadrágokat, a buggyos háremnadrágokat, a mély ülepűeket és a laza háromnegyedes fazonokat, illetve a bokánál

feltűrt farmereket. Ha nincs rajtad súlyfelesleg, a csípőszabástól sem kell visszariadnod, de egy derékban passzrésztes megoldással is növelhet a feneked méretét, mert optikailag nőiesen kerekíti a lenti idomokat. Alul minden megengedett, ami színes, tarka, mintás, esetleg pöttyös vagy zsebekkel díszített. Felül azonban csínján kell bánnod a díszítőelemekkel, legjobb választás egy semleges felső lehet, feldobva egy csípőre illesztett övvel. Vállaid szélességén akár nyakra futó pántokkal is tompíthatsz, vagy aszimmetrikus vállú, lenge tunikával. Az erős idomokat mindig nőiesebbé teszik a lágyan omló, ráncolt, könnyedebb anyagok. A V-kivágás és a mellék hangsúlyozása is nőiesebb vonalakat eredményez, és elvonja a figyelmet a vállakról.

Vastag karok

Ha picit tömzsi a karod, ne viselj puffos ujjú blúzokat, főleg, ha gumis az aljuk, vagy passzrésztesek a felső karnál. Mivel a karok felső része a legvastagabb, nem előnyös hangsúlyozni. A harang alakban szélesedő, redőzött ujjak csinosan mutatnak egy rövid ujjú felsőn, ugyanakkor nemcsak elfedik a problémás felkart, de még szabad mozgásteret is adnak. Szoknyából nyugodtan viselhetsz hagyományos ceruzaszoknyát, mert nálad minden megengedett, ami csípőben és fenékben erősít.

Ha van egy kis pocakod, könnyen palástolható egy A-vonalú tunikával, ami a csípőig ér, de lehet csípőnél passzrésztes is, mert a vízszintes vonalak nálad azon a tájékon a legelőnyösebbek. A passzrész pedig buggyosít annyit az anyagon, hogy elfedje a problémás pocakot. Az A-vonalú tunika és ruha azért csalafinta, mert a lefelé bővülő vonalak összenyomják a vállaidat. Bármilyen alakkal is rendelkezzel, érdemes azt hangsúlyoznod, amit a legkarcsúbbnak és legvonzóbbnak találsz magadon. Ez lehet mondjuk a hosszú nyakad, a vékony bokád vagy a karcsú derekad. Ugyanakkor tartsd szem előtt azt is, hogy amit előtérbe helyezel, az ne széthúzza, hanem inkább kiegyenlítsd az arányaidat.

Femina.hu
Fekete Tímea



F E C S K E T O L L

SÉRELEM

Könnyben úszik az érzelem,
bánatosan csordogálva.
Mélyről tör fel a sérelem,
sebzetten, nagyon fájva.

Felsikolt a félelem,
remegve, szívet szorítva.
Igazságtalanságtól tüvölt az értelem,
de elcsuklik hangja.

Szájtátva bámul a szemtelen
emberek furcsa hada.
Grimasz fagy az álarcokra,
és tart szüntelen az élet farsangja.

Bácsi (Vajda) Sára



TÖREDÉK

Álmodozó galagonya bokrok között bujkálva,
az érzések természetileg cifra burjánzása tör rám,
de éles tüskéik mélyen karomba vájva,
éberem vezetnek a realitás egyenes útján.

Bácsi (Vajda) Sára

VIGASZTALÓ

Hideg szürke napok, rossz hangulatfestők,
Ám, ha erős a nap, szétűzi a felhőt
Nem baj, hogyha ázunk, vagy néha fázunk
Majd, ha kisüt a nap, melegebb lesz nálunk.

És ha néha, néha reményt veszítve járunk,
s élet terhétől elfárad is lábunk,
csak menjünk előre, csak nézzünk előre,
mert így jutunk végül szép szabad mezőre.

A mezőn pillangó, virág, fű és szelek,
de ezek a szelek űzik a felleget.
Elűzik a színek a bánatfelhőket,
látjuk a kék eget, s színes szép jövőnket.

Révész Eta néni

ANYAKÖNYVI HÍREK

Balogh László (borbély) július 1, 71 évében
Knežević Eszter szül. Juhász július 9, 65 évében
Marković Dragica rođ. Bećar július 13, 62 évében
Id. Kasza Mihály július 17, 84 évében
Somunčić Stevan július 30, 84 évében
Id. Bíró László augusztus 1, 58 évében
Đukić Gojko augusztus 2, 81 évében

Juhász Tímea és
Čičarević Luka
kislányuk **Lucia**

Pál Gábor és Rita
kisfiuk **Gábor**

Vadász Gombos Dóra és
Vadász Gábornak
kislányuk **Petra**

Kovács Robertnek és
Laurának kisfiuk **Alex**

Haška Igor és Dajana
kisfiuk **Aleksa**

Horvát Zoltán és
Renátnak kisfiuk Horváth
Máté Zoltán

Az anyakönyvi hírek adatait a helyi orvosi rendelőlőből, az anyakönyvvezetői irodából, valamint a "Tího" temetkezési vállalatától kaptuk.

A photograph of a stream heavily polluted with plastic waste. The water is covered in a thick layer of green algae. Numerous plastic bottles, bags, and other debris are scattered throughout the stream. The banks are lined with lush green vegetation, including ferns and tall grasses. The overall scene depicts environmental degradation and water pollution.

Szöveg nélkül!